

FR Guide de l'utilisateur

IT Manuale d'uso

EN User's guide

DE Bedienungsanleitung

NL Gebruiksaanwijzing

ES Guía del usuario

PT Guia de utilização

CS Návod k použití

SK Používateľská príručka

HU Használati útmutató

BG Ръководство на потребителя

RO Ghidul utilizatorului

SL Navodila za uporabnika

BS Upute za upotrebu

SR Uputstvo za upotrebu

UK Посібник користувача

TR Kullanım kılavuzu

PL Instrukcja obsługi

LT Naudotojo vadovas

LV Lietošanas pamācība

HR Upute za uporabu

RU Руководство пользователя

EL Οδηγός χρήσης

CN 用户指南

HK 用戶指南

KO 사용자 가이드

AR دليل الاستعمال

FA راهنمای کاربر

ET Kasutusjuhend

FI Käyttöopas

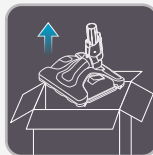
DA Brugervejledning

NO Brukerhåndbok

SV Användarhandbok



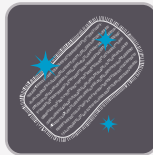
1.



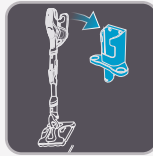
2.



3.



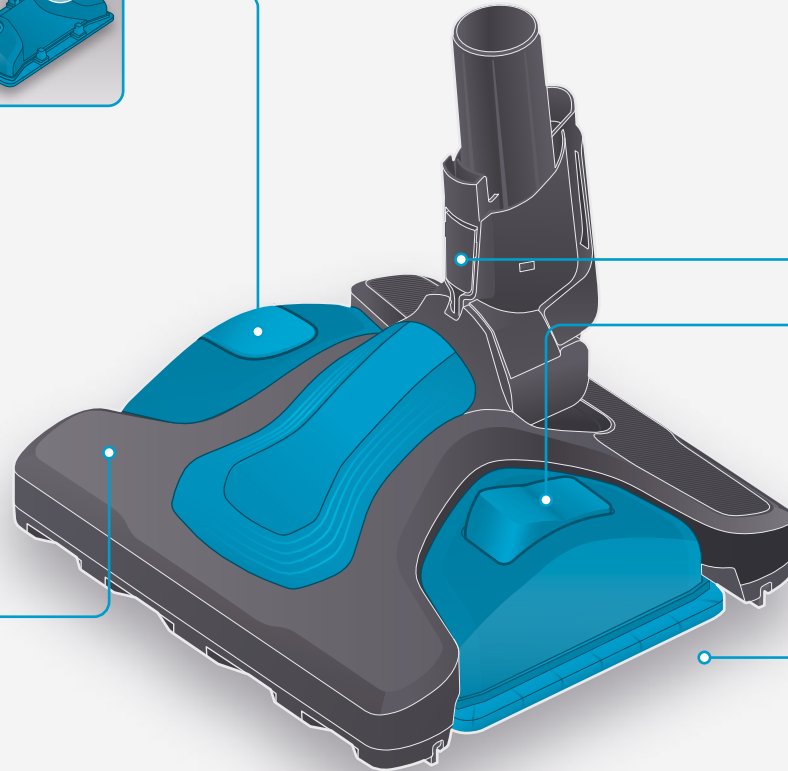
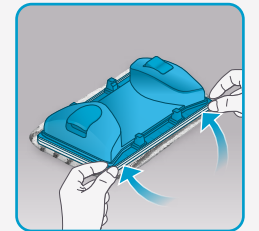
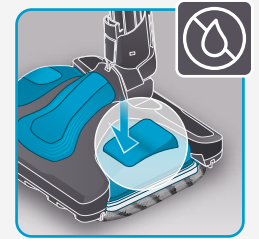
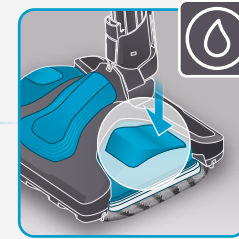
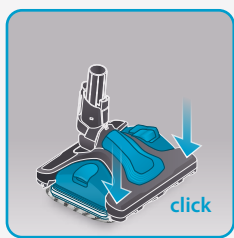
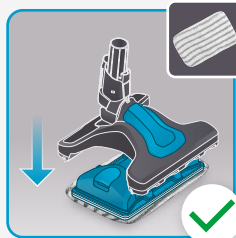
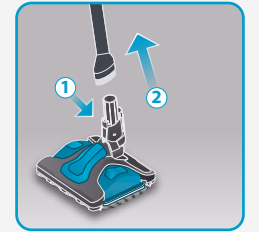
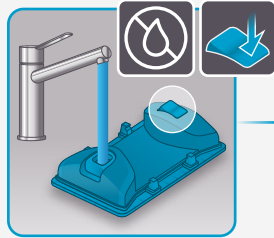
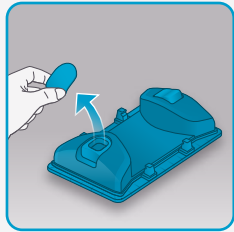
4.

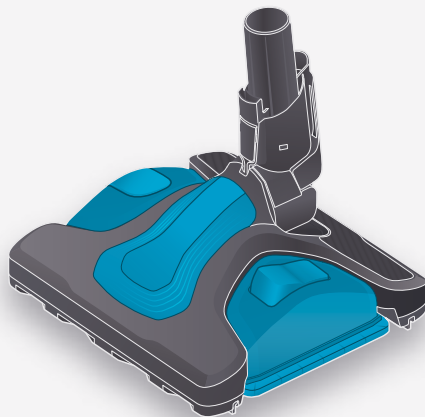
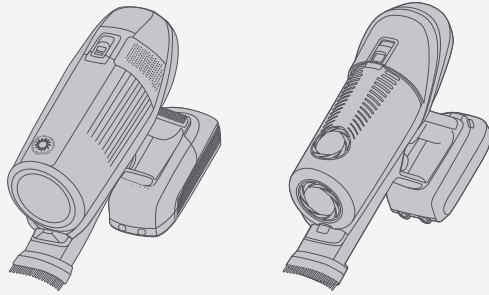


5.



A Q U A





FR Accessoire **AQUA** compatible avec les références ci-dessous.

IT L'accessorio **AQUA** è compatibile con i prodotti con i seguenti codici.

EN The **AQUA** Accessory is compatible with the products below.

DE Das **AQUA** Zubehör ist mit den nachfolgenden Artikelnummern kompatibel.

NL Het **AQUA**-accessoire is compatibel met de onderstaande referenties

ES Accesorio **AQUA** compatible con las referencias que aparecen más abajo.

PT Acessório **AQUA** compatível com as referências abaixo.

CS Příslušenství **AQUA** kompatibilní s níže uvedenými produkty.

SK Príslušenstvo **AQUA** je kompatibilné s nižšie uvedenými odkazmi.

HU Az **AQUA** tartozék az alábbi referenciákkal kompatibilis.

BG Аксесоарът **AQUA** е съвместим с посочените модели по-долу.

RO Accesorii **AQUA** compatibil cu produsele de mai jos.

SL Dodatek **AQUA** je združljiv s spodaj navedenimi modeli.

BS Nastavak **AQUA** kompatibilan je s aparatima navedenim u nastavku.

SR Pribor **AQUA** je kompatibilan sa proizvodima u nastavku.

UK Миюча насадка **AQUA** сумісна з наступними моделями.

TR **AQUA** aksesuarı aşağıdaki cihaz modelleriyle uyumludur.

PL **AQUA** lisatarvik ühildub allpool märgitud toodetega.

LT **AQUA** priedą galima naudoti su šiu kodų prekėmis:

LV Piederums **AQUA**, kas savietojams ar zemāk norādītajiem modeļiem.

HR Pribor **AQUA** kompatibilan s niže navedenim kat. brojevima.

RU Насадка **AQUA** совместима со следующими моделями.

EL Το εξάρτημα **AQUA**, είναι συμβατό με τα παρακάτω προϊόντα.

CN **AQUA**配件兼容以下型号。

HK **AQUA**配件可兼容下列產品。

KO 호환 가능한 **AQUA** 부속품은 아래 참고번호를 확인하세요.

AR ملحقات **AQUA** متوافقة مع المنتجات المذكورة أدناه.

FA لوازم جانبی **AQUA** با محصولات زیر سازگار است.

ET **AQUA** lisatarvik ühildub allpool märgitud toodetega.

FI **AQUA**-lisävaruste on yhteensopiva alla esitettyjen tuotteiden kanssa.

DA **AQUA**-tilbehøret er kompatibelt med nedenstående produkter.

NO **AQUA**-tilbehøret er kompatibelt med produktene nedenfor.

SV Tillbehøret **AQUA** är kompatibelt med följande produkter:

RH96XX - TY96XX - EO96XX

RH98XX - TY98XX - EO98XX

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!